

Distr.: Limited
25 July 2019
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



مجلس حقوق الإنسان

اللجنة الاستشارية

الدورة الثالثة والعشرون

٢٦-٢٢ تموز/يوليه ٢٠١٩

البند ٢(د) من جدول الأعمال

الطلبات الموجهة إلى اللجنة الاستشارية والناشئة عن قرارات

مجلس حقوق الإنسان والتي تنظر فيها اللجنة حالياً

الآثار السلبية للإرهاب على التمتع بحقوق الإنسان

السيد جوزيه أوغوستو ليندغرين ألفيس، والسيد كاورو أوباتا، والسيد أليسيو بروني،
والسيد محمد بناني، والسيد لزهارى بوزيد، والسيد إيون دياكونو، والسيد جان زيغلر،
والسيدة إليزابيث سالمون، والسيد تشانغروك سوه، والسيد ديروجال سيتولسينغ، والسيد
إبراهيم عبد العزيز الشدي، والسيدة منى عمر، والسيد ميخائيل لبيديف، والسيد
سينشينغ ليو، والسيد أجاي ماهوترا، والسيد لودوفيك هينبيل: مشروع إجراء

٢٣/... الآثار السلبية للإرهاب على التمتع بحقوق الإنسان

إن مجلس حقوق الإنسان،

إذ يُدكّر بقرار مجلس حقوق الإنسان ٨/٣٤ المؤرخ ٢٣ آذار/مارس ٢٠١٧، الذي
طلب فيه المجلس إلى اللجنة الاستشارية أن تجري دراسة وأن تعد تقريراً عن الآثار السلبية
للإرهاب على التمتع بجميع حقوق الإنسان والحريات الأساسية، مع التركيز بشكل خاص على
الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، بما في ذلك نتيجة لتحويل الاستثمار الأجنبي المباشر،
وخفض تدفقات رؤوس الأموال، وتدمير البنية التحتية، والحد من التجارة الخارجية، والإخلال
بأسواق المالية، والتأثير سلباً على قطاعات اقتصادية معينة، وإعاقة النمو الاقتصادي، وأن
توصي بالإجراءات الواجب اتخاذها من جانب الحكومات، وآليات الأمم المتحدة لحقوق
الإنسان، والمنظمات الإقليمية والدولية، ومنظمات المجتمع المدني في هذا الصدد، وأن تقدّم
التقرير إلى المجلس في دورته التاسعة والثلاثين لمناقشته أثناء الحوار التفاعلي،



الرجاء إعادة الاستعمال

GE.19-12699(A)



* 1 9 1 2 6 9 9 *

وإذ يُدكر أيضاً بأن اللجنة الاستشارية قد أنشأت، في دورتها التاسعة عشرة، فريق صياغة، يتألف حالياً من السيد خوسيه أوغوستو ليندغرين ألفيس، والسيد أليسيو بروني (الرئيس)، والسيد لزهاري بوزيد، والسيد إيون دياكونو، والسيدة إليزابيث سالمون، والسيدة منى عمر (المقرر)، والسيد ميخائيل ليبيديف، والسيد سيبينشيغ ليو، والسيد آجاي ماهوترا، والسيد لودوفيك هينيبيل،

وإذ يلاحظ أن مجلس حقوق الإنسان، في دورته الثامنة والثلاثين، قرر تمديد الوقت اللازم للجنة الاستشارية لإتمام الدراسة من أجل تقديمها إلى المجلس في دورته الثانية والأربعين،

١- يلاحظ أن فريق الصياغة قد انتخب السيد بروني رئيساً عقب استقالة الرئيسة السابقة، السيدة كارلا هانانيا دي فاريللا، من اللجنة الاستشارية؛

٢- يلاحظ أيضاً أن فريق الصياغة واللجنة الاستشارية قد عقدا اجتماعات لمناقشة هذا الموضوع؛

٣- يلاحظ كذلك الطابع المحدد والمعقد للغاية للولاية التي تتطلب المزيد من المناقشات الشاملة؛

٤- يطلب إلى فريق الصياغة تقديم مشروع تقرير عن التأثير السلبي للإرهاب على التمتع بحقوق الإنسان إلى اللجنة الاستشارية في دورتها الرابعة والعشرين؛

٥- يوصي بأن يمدد مجلس حقوق الإنسان الوقت المحدد لإتمام التقرير، وأن يطلب إلى اللجنة الاستشارية تقديم التقرير إلى المجلس في دورته الخامسة والأربعين؛

٦- يوصي أيضاً بأن ينظر مجلس حقوق الإنسان في اعتماد المقرر التالي:

"إن مجلس حقوق الإنسان،

إذ يحيط علماً بتوصية اللجنة الاستشارية بشأن ولايتها المتعلقة بالآثار السلبية للإرهاب على التمتع بجميع حقوق الإنسان والحريات الأساسية، مع التركيز بشكل خاص على الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، بما في ذلك نتيجة لتحويل الاستثمار الأجنبي المباشر، وخفض تدفقات رؤوس الأموال، وتدمير البنية التحتية، والحد من التجارة الخارجية، والإخلال بالأسواق المالية، والتأثير سلباً على قطاعات اقتصادية معينة، وإعاقة النمو الاقتصادي، وذلك عملاً بقرار مجلس حقوق الإنسان ٨/٣٤ المؤرخ ٢٣ آذار/مارس ٢٠١٧،

يطلب إلى اللجنة الاستشارية أن تقدم إلى مجلس حقوق الإنسان في دورته الخامسة والأربعين تقريراً عن الآثار السلبية للإرهاب على التمتع بجميع حقوق الإنسان والحريات الأساسية".